

AGRÁRPIACI JELENTÉSEK

ZÖLDSÉG, GYÜMÖLCS ÉS BOR

XIV. évfolyam 9. szám
2010. május 25.



Zöldség, Gyümölcs és Bor
XIV. évfolyam 9. szám
2010. 19-20. hét

Megjelenik kéthetente

Felelős szerkesztő:
Dr. Stummer Ildikó

Készítette:
Isépy Anett
isepy.anett@aki.gov.hu
Varga Viktória
varga.viktoria@aki.gov.hu
Szente-Orbán Csaba
szente-orban.csaba@aki.gov.hu
Ecsediné Wanek Zsuzsanna
wanek.zsuzsa@aki.gov.hu

Kiadja:
Agrárgazdasági Kutató Intézet
Piaci-árinformációs Szolgálat
H-1093 Budapest, Zsil utca 3-5.

Postacím: H-1463 Budapest, Pf.: 944
Telefon: (06 1) 476-6092
Fax: (06 1) 217-8111
www.aki.gov.hu
aki@aki.gov.hu
https://pair.aki.gov.hu

A Zöldség, Gyümölcs és Bor piaci jelentésen kívül kínáljuk még a Gabona és Ipari Növények, Baromfi, Élőállat és Hús, Tej és Tejtermékek piaci jelentéseket is.

A kiadványokkal kapcsolatban részletes felvilágosítást ad:

Mihók Zsolt
Telefon: (06 1) 476-3064

TARTALOMJEGYZÉK

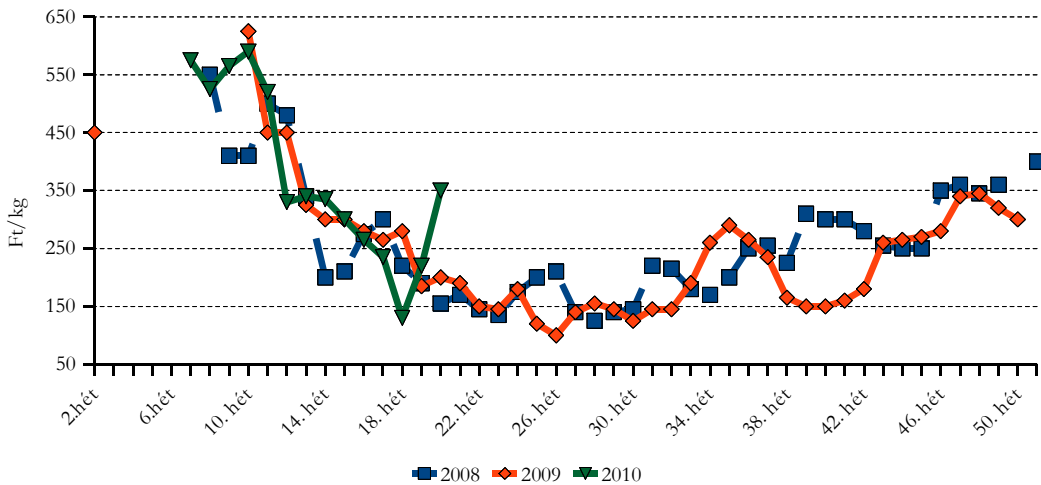
TARTALOMJEGYZÉK.....	2
ZÖLDSÉG - ÉS GYÜMÖLCSPIACI JELENTÉS.....	3
Néhány zöldség- és gyümölcsféle piaci helyzete a Budapesti Nagybani Piacon.....	3
Alacsonyabb számócaárak.....	5
Néhány I. osztályú, belföldi zöldség és gyümölcs leggyakoribb bruttó termelői ára a Budapesti Nagybani Piacon.....	9
Az Unióból és a harmadik országokból származó, I. osztályú zöldség és gyümölcs leggyakoribb bruttó ára a Budapesti Nagybani Piacon.....	11
Zöldség és gyümölcs árak a poznani, a bécsi és a hamburgi nagybani piacon.....	14
BORPIACI JELENTÉS.....	15
Kilátások Ausztrália borpiacán 2014/2015-ig.....	15

ZÖLDSÉG - ÉS GYÜMÖLCSPIACI JELENTÉS

Néhány zöldség- és gyümölcsféle piaci helyzete a Budapesti Nagyban Piacon

A 19-20. héten az alacsony felhozatal hatására a belföldi zöldségfélék közül legnagyobb mértékben, mintegy 60%-kal a **kígyóuborka** termelői ára emelkedett.

A belföldi kígyóuborka termelői ára a Budapesti Nagyban Piacon



Forrás: AKI PÁIR

A kétféle méretben kapható **fürtös uborka** áremelkedése elmaradt a kígyóuborkáétól, azonban az átlag 30%-os árváltozás is jelentős.

Nem számottevő mennyiségben, de megjelent a reprezentatív nagybani piac kínálatában 680 Ft/kg-os áron a hazai **zöldborsó**. A tavalyi évhez képest azonos időben, de 15%-kal alacsonyabb áron került piacra.

A 20. héttől kapható hazai termesztésű **kaliforniai paprika** is, a 900 Ft/kg-os ár azonban magasabb a holland és spanyol versenytársak árainál.

A belföldi **vöröshagyma** készlete szinte teljes mértékben kimerült, és a tárolási **sárgarépa** felhozatala is egyre kevesebb. Idei betakarítású főzõhagymából (235 Ft/csomó) és csomós kiszerelesű sárgarépából (155 Ft/csomó) azonban nincs hiány.

A külpiazi **görögdinnye** már április közepén, a **sárgadinnye** azonban csak az előző hetekben jelent meg. Amíg a görögdinnye származási helyének skálája igen széles, addig a sárgadinnyéé jelenleg egy országra korlátozódik. A korábbi éveket tekintve hamarosan várható a belföldi sárgadinnye, majd néhány héttel később a görögdinnye piacra kerülése is.

A külpiaci görög- és sárgadinnye ára a Budapesti Nagybani Piacon

Ft/kg

Faj	Típus	Származási hely	2009. 20. hét	2010. 19. hét	2010. 20. hét	2010. 20. hét / 2009. 20. hét (%)	2010. 20. hét / 2010. 19. hét (%)
Sárgadinnye	zöldhúsú	Costa Rica	380	-	-	-	-
		Olaszország	330	450	370	112,1	82,2
	sárgahúsú	Olaszország	-	400	320	-	80,0
Görögdinnye	magvas-gömb- csíkos	Jordánia	326	-	-	-	-
		Irán	-	260	258	-	99,0
		Olaszország	-	-	260	-	-
	magvas-gömb- sötétzöld	Spanyolország	-	300	240	-	80,0
		Egyiptom	250	-	-	-	-
		Jordánia	-	216	215	-	99,5
		Törökország	270	-	-	-	-

Forrás: AKI PÁIR

Belföldi **körte** már nem kapható, és az **alma** választék döntő részét is külpiaci (olasz, osztrák, chilei) gyümölcsök adják.

Folyamatosan bővül az import (olasz, spanyol) **őszibarack** és **nektarin** kínálata, de hetek óta színesíti a választékot az olasz **kajszibarack** is.

Alacsonyabb számócaárak

Az elsősorban friss fogyasztásra termelő *Spanyolországban* a szokatlan hideg, a szélviharak, a heves esőzések és az áradások súlyos károkat okoztak a mezőgazdaságban. A számóca 90%-a Huelva tartományból származik, ahol a számóca ültetvények jelentős hányada elpusztult. A szokottnál később kezdődött az idény, illetve kevesebb termést takarítottak be. Az utóbbi években a fagyasztott számócát exportáló *Lengyelország* piacvezető szerepe gyengült, a kínai és a marokkói export erősödése miatt. *Olaszországban* az idén 7%-kal kisebb területen, 3,5 ezer hektáron termesztnek számócát. Az alacsony hőmérséklet késleltette az érési folyamatot, és később kezdődött a szezon, ugyanakkor jó a minőség. *Franciaországban* 3%-kal, 2,9 ezer hektárra csökkent az idén a számóca termőterülete. A francia szezonkezdet késett, ezzel együtt a termésmennyiség az előzetes becslések szerint várhatóan 4%-kal, 47,3 ezer tonnára nő. Az *Egyesült Királyságban* az idény május elején kezdődött, a várakozások szerint a szupermarketekben és üzletekben értékesített számóca több mint fele brit eredetű lesz. Becslések szerint a termés 6-7%-kal lesz nagyobb, mint a rekordnak számító 2009. évben. Az EU harmadik országokból származó friss számóca behozatal részesedése (elsősorban Marokkóból és Egyiptomból) 2000 óta 60%-kal, 43 ezer tonnára bővült. Az ezredfordulón a fagyasztott számóca részesedése az összes EU importból kevesebb mint 20% volt, 2009-re azonban 38%-ra nőtt.

Az EU-27 számóca behozatala (tonna)

	Spanyolország		Lengyelország		Görögország		Harmadik országok	
	2008	2009	2008	2009	2008	2009	2008	2009
Földieper frissen vagy hűtve	220 071	230 431	12 141	10 300	3 959	4 905	43 294	43 043
Földieper fagyasztva	29 390	17 331	64 850	72 185	15	658	133 291	97 694
Földieper cukorszirupban és/vagy alkohol hozzáadásával vagy sterilizálva	14 451	12 529	1 894	3 140	24	-	751	345

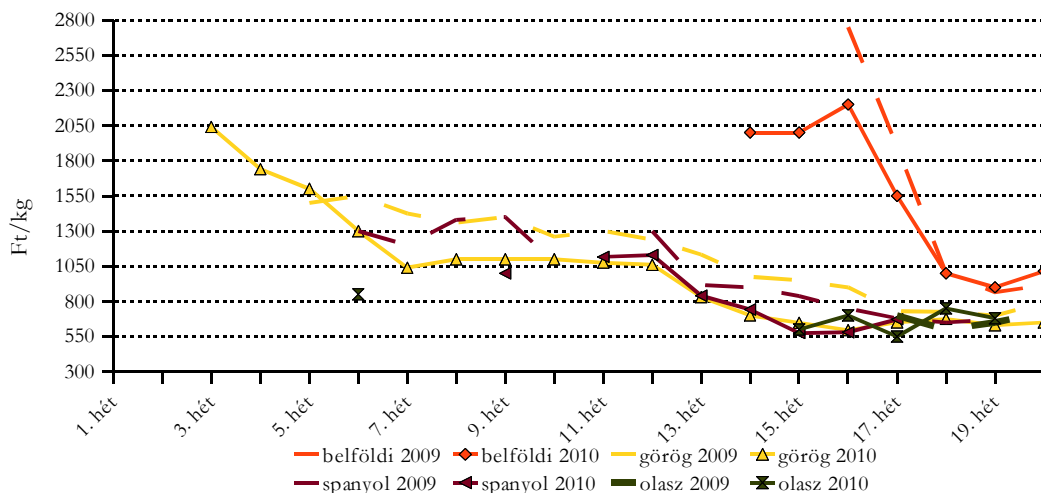
Forrás: Eurostat

Magyarországon összesen 600 hektáron termesztnek számócát, elsősorban a Szentendrei-szigeten, Nagykovács-Lajosmizse-Nyársapát körzetében, Zombó-Szatymaz és Kisvárdai környékén. A termés az elmúlt években – a 2002. évi jelentős visszaesést követően – növekedett. Ez elsősorban annak köszönhető, hogy a számócatermelés ösztönzésére a feldolgozóipari szerződéssel rendelkező termelők átmeneti területalapú támogatást igényelhettek. A 34/2010. (IV. 9.) FVM rendelet értelmében az idén május 15-ig lehetett benyújtani a támogatási kérelmet.

A bogyósgyümölcsűek közül egyedül a számóca esetében jelenik meg évről évre import termék a Budapesti Nagybani Piacon, elsősorban a belföldi szezon kezdete előtt. A görög termék nagykereskedelmi ára 15%-kal alacsonyabb az idén az elmúlt év azonos hetéhez (5-20.) képest. A spanyol számóca később, március közepén jelent meg a Budapesti Nagybani Piac kínálatában,

az elmúlt évinél alacsonyabb nagykereskedelmi áron, elsősorban a bőséges görög kínálat következtében. A belföldi termék kínálatának bővülésével a spanyol áru kiszorult a piacról. Az import termékek ára átlagosan 12%-kal volt alacsonyabb a vizsgált időszakban (5-20. hét) az előző év azonos időszakához képest a nagyobb kínálat, a magyar termék felfutása, annak jobb íze, zamata miatt.

A belföldi és az import szamóca ára a Budapesti Nagyban Piacon



Forrás: AKI PAIR

A magyar szamóca 28%-kal alacsonyabb, 2000 Ft/kg-os termelői áron lépett Budapest Nagyban Piacra az idén, a 742 Ft/kg-os áron kínált spanyol, valamint a 700 Ft/kg-ért kínált görög termék mellett. A belföldi felhozatal bővülésével a magyar termék ára követte a nagyságrendekkel olcsóbb külpiazi termékek árát. A belföldi szamóca termelői ára a 16-20. héten 17%-kal volt alacsonyabb az elmúlt év azonos időszakához képest, ami elsősorban a nagyobb kínálattal lehetett összefüggésben. Május közepén a kedvezőtlen, viharos és csapadékos időjárás károkat okozott a szabadföldi szamócásokban, ami későbbre tolja a szabadföldi szezon kezdetét, kevesebb termést, és magasabb árakat vetítve előre.

A szezon elején a fogyasztói piacokon is magas, 2200-2400 Ft/kg-os áron kínálták a magyar szamócat. A kínálat bővülésével a megfigyelt budapesti fogyasztói piacokon a 20. hétre 780-1100 Ft/kg-ra csökkent a szamóca fogyasztói ára. Az előző évihez képest alacsonyabb termelői árak ellenére a belföldi szamóca fogyasztói ára 27%-kal volt magasabb a 17-20. héten az elmúlt év azonos időszakához képest.

Magyarországon negatív a friss, hűtött, illetve a fagyasztott szamóca külkereskedelmi egyenlege. Az elmúlt években az import jelentősen csökkent, 2009-ben, 1,2 ezer tonnára.

A szamóca külkereskedelmi egyenlege

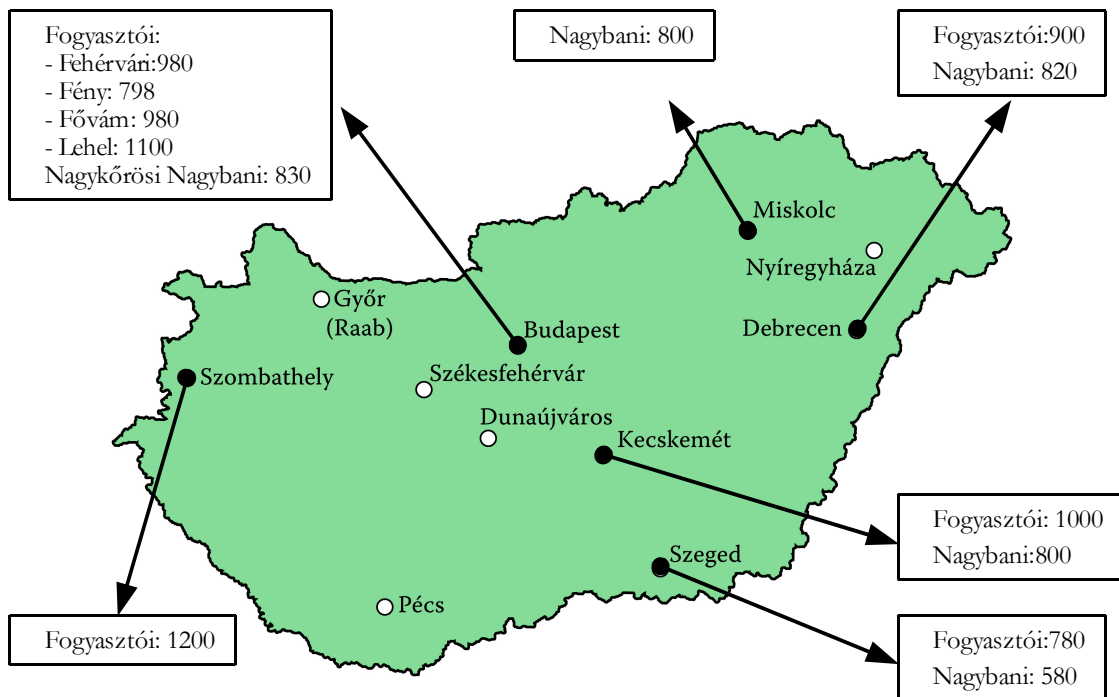
Termék	Import				Export			
	2008 tonna	2009 tonna	2008 millió Ft	2009 millió Ft	2008 tonna	2009 tonna	2008 millió Ft	2009 millió Ft
Földieper frissen vagy hűtve	2 103,9	1 264,3	878,5	524,5	7,2	211,4	4,5	97,5
Földieper fagyasztva	724,9	960,4	227,5	242,2	165,4	212,1	51,1	83,4
Földieper cukorszirupban és/vagy alkohol hozzáadásával vagy sterilizálva	2 200,3	1 860,3	799,8	763,8	1 145,2	1 970,0	362,5	697,3

Forrás: KSH

A friss magyar terméke főleg Romániába, Szlovákiába, Ausztriába és Lengyelországba szállítják. A magyar szamócát a 18. héttől lehet kapni a bécsi nagybani piacon az osztrák, spanyol, olasz és holland termékek mellett. Az osztrák szamócát a 19. héten 1645-1780 Ft/kg, a magyar gyümölcsöt alacsonyabb, 550-1640 Ft/kg áron kínálták.

1. ábra

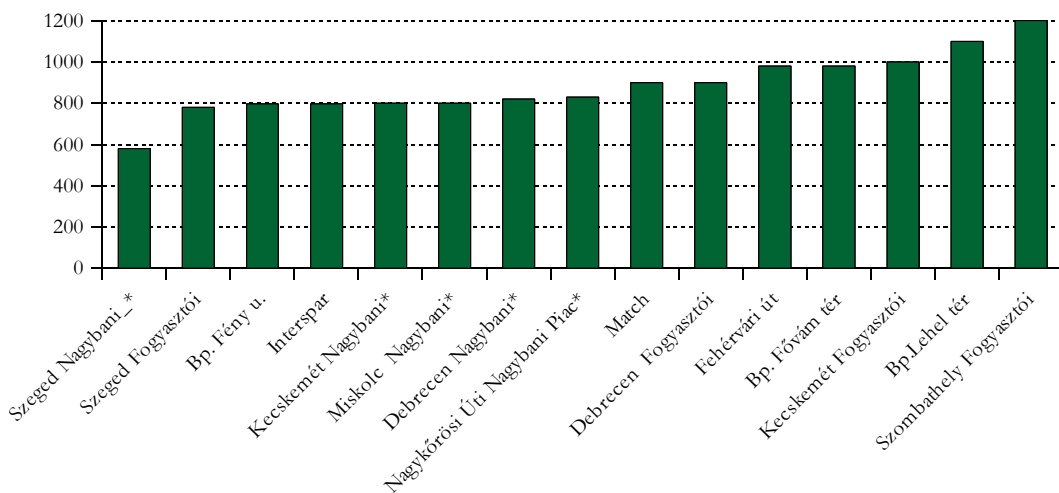
A földieper bruttó nagybani és fogyasztói ára (2010. 20. hét, Ft/kg)



Forrás: AKI PÁIR

2. ábra

A földieper bruttó nagybani és fogyasztói ára (2010. 20. hét, Ft/kg)



Forrás: AKI PÁIR

1. táblázat

Néhány I. osztályú, belföldi zöldség és gyümölcs leggyakoribb bruttó termelői ára a Budapesti Nagyban Piacon

Faj	Fajta/ Típus	Méret	Mérték- egység	2009. 20. hét	2010. 19. hét	2010. 20. hét	2010. 20. hét / 2009. 20. hét (%)	2010. 20. hét / 2010. 19. hét (%)
Burgonya	Condor	-	Ft/kg	72	70	67	93,7	95,7
	Desire	-	Ft/kg	69	63	62	89,8	97,6
	Újburgonya	-	Ft/kg	185	210	180	97,3	85,7
	Agria	-	Ft/kg	80	75	77	96,3	102,7
	Somogyi kifli	-	Ft/kg	-	-	150	-	-
	Red-Scarlett	-	Ft/kg	82	-	-	-	-
	Cherie	-	Ft/kg	-	140	-	-	-
Paradicsom	gömb	40-47 mm	Ft/kg	480	425	415	86,5	97,7
		47-57 mm	Ft/kg	500	400	380	76,0	95,0
	Fürtös	47 mm+	Ft/kg	565	500	480	85,0	96,0
		40-47 mm	Ft/kg	550	535	500	90,9	93,5
	Koktél	15 mm+	Ft/kg	1200	1200	1200	100,0	100,0
Paprika	TV édes p.	30-70 mm	Ft/kg	465	540	525	112,9	97,2
			Ft/db	50	50	55	110,0	110,0
	70 mm+	Ft/kg	600	685	660	110,0	96,4	
		Ft/db	80	80	80	100,0	100,0	
	Hegyes p.	-	Ft/db	60	85	78	129,2	91,2
	Bogyiszlói	-	Ft/kg	560	-	-	-	-
	Kaliforniai p.	70 mm+	Ft/kg	770	-	900	116,9	-
Lecsőpaprika	-	Ft/kg	-	410	415	-	101,2	
Padlizsán	-	70 mm+	Ft/kg	500	590	555	111,0	94,1
Sárgarépa	-	-	Ft/kg	240	130	159	66,4	122,5
Petrezselyem	-	-	Ft/csomó	180	150	155	86,1	103,3
			Ft/kg	250	650	650	260,0	100,0
			Ft/csomó	220	235	220	100,0	93,6
Sóska	-	-	Ft/kg	270	350	380	140,7	108,6
Spenót/paraj	-	-	Ft/kg	270	400	450	166,7	112,5
Cékla	-	-	Ft/kg	90	110	120	133,3	109,1

1. táblázat folytatása

Néhány I. osztályú, belföldi zöldség és gyümölcs leggyakoribb bruttó termelői ára a
Budapesti Nagybani Piacon

Faj	Fajta/ Típus	Méret	Mérték- egység	2009. 20. hét	2010. 19. hét	2010. 20. hét	2010. 20. hét / 2009. 20. hét (%)	2010. 20. hét / 2010. 19. hét (%)
Kelkáposzta	-	-	Ft/kg	280	210	200	71,4	95,2
	Hónapos	-	Ft/csomó	70	75	70	100,0	93,3
Retek	Jégcsap	-	Ft/kg	210	250	225	107,1	90,0
	Fekete rettek	-	Ft/kg	-	110	120	-	109,1
Borsó	Zöldborsó	-	Ft/kg	525	680	540	102,9	79,4
	Barna héjú	40-70 mm	Ft/kg	84	170	-	-	-
		70 mm+	Ft/kg	89	-	-	-	-
Vöröshagyma	Lila héjú	40-70 mm	Ft/kg	140	160	-	-	-
	Főzőhagyma	-	Ft/csomó	180	235	235	130,6	100,0
	Zöldhagyma	-	Ft/csomó	75	80	85	113,3	106,3
Gomba	Csiperke	-	Ft/kg	409	400	417	102,1	104,3
	Laska	-	Ft/kg	500	500	550	110,0	110,0
Spárga	fehér	16 mm+	Ft/kg	450	530	500	111,1	94,3
	zöld	16 mm+	Ft/kg	450	500	600	133,3	120,0
	Gloster	65 mm+	Ft/kg	160	-	-	-	-
	Granny S.	65 mm+	Ft/kg	210	160	-	-	-
	Idared	65 mm+	Ft/kg	155	123	130	83,9	106,1
	Jonagold	65 mm+	Ft/kg	175	133	130	74,3	98,1
	Jonagored	65 mm+	Ft/kg	180	135	135	75,0	100,0
Alma	Jonathan	65 mm+	Ft/kg	145	-	-	-	-
	Mutsu	65 mm+	Ft/kg	165	-	-	-	-
	Gala	55-65 mm	Ft/kg	175	-	-	-	-
		65 mm+	Ft/kg	190	160	-	-	-
	Golden	65 mm+	Ft/kg	200	135	140	70,0	103,7
Körte	Alex/Bosc K.	60-70 mm	Ft/kg	-	280	-	-	-
Földieper	-	-	Ft/kg	915	900	1015	110,9	112,8
Dió (tisztított)	-	-	Ft/kg	1000	1500	1500	150,0	100,0

A teljes adatbázis megtekinthető a www.aki.gov.hu oldalon

Forrás: AKI PÁIR

2. táblázat

**Az Unióból és a harmadik országokból származó, I. osztályú zöldség és gyümölcs
 leggyakoribb bruttó ára a Budapesti Nagyban Piacon**

Faj	Fajta/ Típus	Méret	Szärm. hely	Mérték- egység	2009. 20. hét	2010. 19. hét	2010. 20. hét	2010. 20. hét / 2009. 20. hét (%)	2010. 20. hét / 2010. 19. hét (%)
Főzőtök	Cukkini	-	Olaszo.	Ft/kg	300	440	420	140,0	95,5
			Spanyolo.	Ft/kg	250	-	-	-	-
Sárgarépa	-	-	Belgium	Ft/kg	246	124	130	52,9	104,8
			Hollandia	Ft/kg	230	120	110	47,8	91,7
Fejes káposzta	Fehér	-	Hollandia	Ft/kg	85	166	166	195,2	99,9
	Vörös	-	Hollandia	Ft/kg	109	184	175	160,3	95,1
Kelkáposzta	-	-	Olaszo.	Ft/kg	-	268	260	-	97,0
Brokkoli	-	-	Olaszo.	Ft/kg	520	480	480	92,3	100,0
			Spanyolo.	Ft/kg	480	-	-	-	-
Vöröshagyma	Barna héjú	40-70 mm	Hollandia	Ft/kg	83	160	163	195,8	101,6
			Lengyelo.	Ft/kg	-	156	156	-	100,2
		70 mm+	Hollandia	Ft/kg	85	-	-	-	-
	Lila héjú	40-70 mm	Hollandia	Ft/kg	120	160	163	135,4	101,6
			Argentína	Ft/kg	-	1140	1200	-	105,3
Fokhagyma	Fokhagyma	45 mm+	Egyiptom	Ft/kg	770	-	-	-	-
			Kína	Ft/kg	660	808	820	124,2	101,5
Alma	Granny S.	65 mm+	nem jelölt	Ft/kg	-	208	215	-	103,4
			Chile	Ft/db	72	61	64	88,9	104,9
	Fuji	65 mm+	Kína	Ft/db	120	-	-	-	-
			nem jelölt	Ft/kg	-	150	150	-	100,0
	Idared	65 mm+	Olaszo.	Ft/kg	194	138	149	76,6	108,1
			Olaszo.	Ft/kg	-	220	200	-	90,9
	Gala	55-65 mm	Olaszo.	Ft/kg	-	220	200	-	90,9
		65 mm+	Olaszo.	Ft/kg	220	-	-	-	-
	Starking	65 mm+	nem jelölt	Ft/kg		200		-	-
			Olaszo.	Ft/kg	280	200	200	71,4	100,0
Golden	65 mm+	nem jelölt	Ft/kg	-	170	-	-	-	
		Ausztria	Ft/kg	-	190	-	-	-	
		Olaszo.	Ft/kg	266	174	184	69,3	105,9	

2. táblázat folytatása

Az Unióból és a harmadik országokból származó, I. osztályú zöldség és gyümölcs leggyakoribb bruttó ára a Budapesti Nagybani Piacon

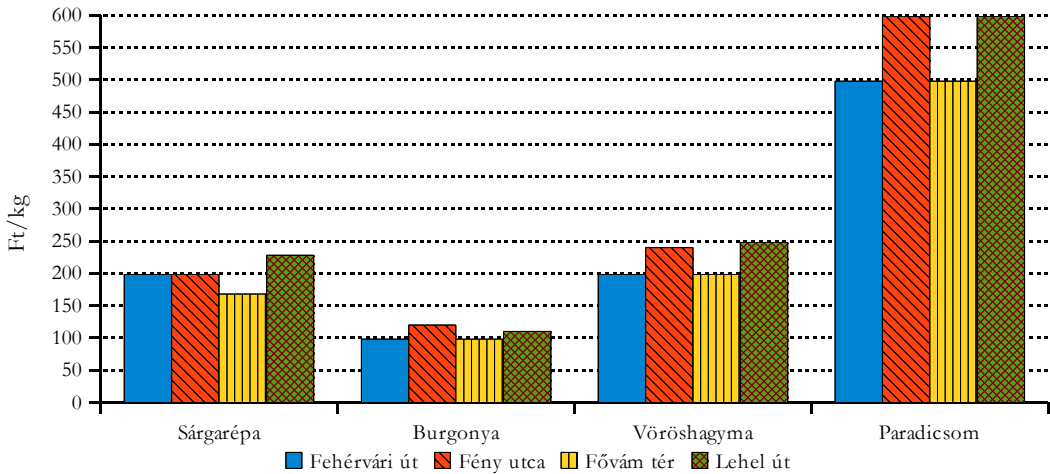
Faj	Fajta/ Típus	Méret	Szärm. hely	Mérték- egység	2009. 20. hét	2010. 19. hét	2010. 20. hét	2010. 20. hét / 2009. 20. hét (%)	2010. 20. hét / 2010. 19. hét (%)
Körte	Alex/Bosc K.	60-70 mm	Argentína	Ft/kg	412	-	340	82,5	-
			Olaszo.	Ft/kg	-	300	320	-	106,7
	Fétel apát	65-80 mm	Argentína	Ft/db	-	-	260	-	-
			Olaszo.	Ft/db	-	245	260	-	106,1
	Pachams	60-75 mm	Argentína	Ft/kg	332	-	-	-	-
	Vilmos	60-75 mm	Argentína	Ft/kg	330	350	340	103,0	97,1
Ft/db				64	-	-	-	-	
Kajsziarack	nem jelölt	30 mm+	Olaszo.	Ft/kg	1450	1193	957	66,0	80,2
Őszibarack	sárga húszú	51-61 mm	Spanyolo.	Ft/kg	-	-	1000	-	-
		61-67 mm	Olaszo.	Ft/kg	-	-	1200	-	-
	nem jelölt	-	Olaszo.	Ft/kg	830	1160	1250	150,6	107,8
			Spanyolo.	Ft/kg	730	650	825	113,0	126,9
Nektarin	fehér húszú	-	Olaszo.	Ft/kg	850	-	-	-	-
			Spanyolo.	Ft/kg	700	-	-	-	-
	nem jelölt	-	Olaszo.	Ft/kg	-	925	1200	-	129,7
			Spanyolo.	Ft/kg	700	-	1075	153,6	-
Citrom	-	53-65mm	Olaszo.	Ft/kg	-	300	300	-	100,0
			Spanyolo.	Ft/kg	246	300	343	139,2	114,2
			Kamerun	Ft/kg	-	300	-	-	-
			Töröko.	Ft/kg	-	280	270	-	96,4
			Görögo.	Ft/kg	210	190	-	-	-
Narancs	Navelina	67-80mm	Spanyolo.	Ft/kg	243	270	-	-	-
			Görögo.	Ft/kg	-	215	194	-	90,1
	Valencia late	67-80mm	Spanyolo.	Ft/kg	-	-	283	-	-
			Costa Rica	Ft/kg	347	262	276	79,7	105,3
Banán	-	-	Ecuador	Ft/kg	351	280	290	82,7	103,8
			Kolumbia	Ft/kg	354	282	290	82,0	102,9

A teljes adatbázis megtekinthető a www.aki.gov.hu oldalon

Forrás: AKI PÁIR

3.ábra

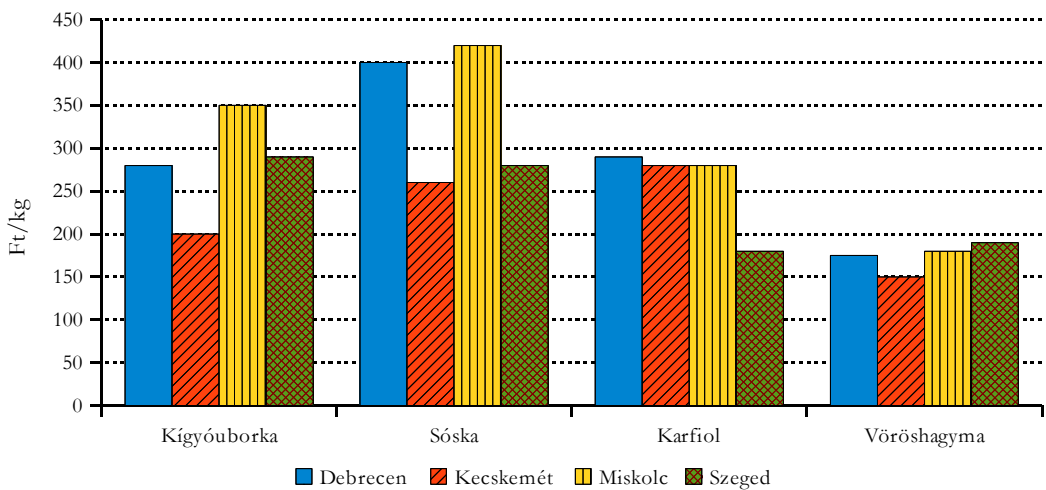
Néhány zöldségféle leggyakoribb ára négy budapesti fogyasztói piacon
2010. 20. hét



Forrás: AKI PÁIR

4. ábra

Néhány zöldségféle leggyakoribb ára négy vidéki nagybani piacon
2010. 20. hét



Forrás: AKI PÁIR

3. táblázat

Zöldség és gyümölcs árak a poznani, a bécsi és a hamburgi nagybani piacon

Ft/kg

Termék	Származás	Poznan		Származás	Bécs		Származás	Hamburg	
		min 2010. 20. hét	max 2010. 20. hét		min 2010. 19. hét	max 2010. 19. hét		min 2010. 20. hét	max 2010. 20. hét
Vörös káposzta	belföldi	138	166	belföldi	110	164	belföldi	98	126
Fejes káposzta	belföldi	69	83	belföldi	96	137	belföldi	89	103
Laskagomba	belföldi	831	969	magyar	986	1096	lengyel	1116	1256
Sárgarépa	belföldi	69	97	belföldi	192	219	belföldi	120	167
Kínai kel	belföldi	242*	312*	magyar	329	548	belföldi	251	307
Spenót	belföldi	208	277	belföldi	219	329	belföldi	279	335
Cukkini	külpiai	485	554	olasz	219	329	spanyol	391	446
Alma	belföldi	92	115	belföldi	137	274	belföldi	140	153
Brokkoli	külpiai	277*	312*	spanyol	-	-	spanyol	391	502
Körte	belföldi	138	208	olasz	274	493	argentin	279	316
Banán	külpiai	285	300	közép-amerikai	tengerentúli	341	357
Őszibarack	külpiai	450	554	spanyol	658	658	spanyol	1256	1395
Petrezselyemgyökér	belföldi	346	415	belföldi	274	329	belföldi	-	-
Fokhagyma	külpiai	665	831	argentin	1096	1096	kínai	767	977
Csíperkegomba	belföldi	312	346	magyar	548	822	belföldi	600	670
Burgonya	belföldi	37	42	belföldi	41	88	belföldi	61	73

* Ft/db.

Forrás: www.bbrr.serwery.pl/wgro, www.magwien.gv.at, www.marktundpreis.de

BORPIACI JELENTÉS

Kilátások Ausztrália borpiacán 2014/2015-ig

Az alacsonyabb árkategóriájú ausztrál borok iránti külpiazi kereslet bővült a 2008/2009. gazdasági évben, ami az export növekedését eredményezte. A borexport 85%-a az alsó két árkategóriába sorolható: „olcsó” (2,49 ausztrál dollár/liter alatt) és az „olcsó prémium” (2,50-4,99 dollár/liter). Az „olcsó” borok részaránya 35%-ra nőtt a 2008/2009-es évben az előző évi 31%-ról, az „olcsó prémium” bor aránya 3 százalékponttal 50%-ra emelkedett. Ez a két borkategória az összes borexport 89%-át tette ki 2009 második felében, ugyanakkor a „prémium” borok (5,00-7,49 dollár/liter) exportja tovább csökkent. Rövidtávon a magasabb árkategóriájú ausztrál borok iránti kereslet csökkenése várható, mivel a gazdaság növekedése az Egyesült Államokban és Nyugat-Európában lassú.

Ausztrália borexportja 6%-kal, 750 millió literre nőtt 2008/2009-ben. A lédig vörösborok kivitele 35%-kal, a lédig fehérboroké 113%-kal bővült. A lédig fehér- és vörösborok exportja csaknem megegyezett 2001/2002 óta (127 millió liter). A vörös és fehér palackozott asztali borok exportja 11%-kal esett vissza 2008/2009-ben. Ausztrália borexportja értékben több mint 9%-kal 2,43 milliárd dollárra csökkent, ami 2001/2002 óta a legalacsonyabb érték. Ezt a csökkenést az okozta, hogy a magasabb értékű borok kereslete esett vissza. Ausztrália a borok háromnegyedét az Egyesült Királyságba, az USA-ba és Kanadába szállítja. Az Egyesült Királyságba és a Kanadába irányuló kivitel 1-3%-kal csökkent 2008/2009-ben, az export értéke nagyobb mértékben, több mint 20%-kal esett vissza mindkét piacon. Az Egyesült Királyságba több lédig bort exportáltak a vizsgált időszakban, ugyanakkor a palackozott borok kivitele 20%-kal csökkent. Az USA-ba szállított bor mennyisége 29%-kal nőtt 2008/2009-ben, míg az export értéke 4%-kal csökkent. Az exportból származó árbevétel egyedül a kínai piacon nőtt 2008/2009-ben. Az elmúlt öt évben Kína egyre fontosabbá vált az ausztráliai borágazat számára.

A becslések szerint a 2009/2010. gazdasági évben nő a borkivitel, míg az exportbevétel 2%-kal, 2,39 milliárd dollárra csökkenhet. Középtávon nem lehet arra számítani, hogy a magasabb minőségű borok kereslete fokozódik. A lédig borok iránti kereslet nemcsak Ausztráliában, hanem valamennyi exportőr országban vagy régióban (EU, Chile és Új-Zéland) erősödik. Mindemellett az erős ausztrál dollár az euróval és az USA dollárral szemben korlátozhatja az exportbevétel növekedését a vizsgált időszakban.

Ausztrália borimportja 14%-kal 62,2 millió literre nőtt 2008/2009-ben. Az új-zélandi szállítások tovább nőttek, a teljes borimport 60%-át adták, szemben az előző évi 44%-kal, mivel a Sauvignon blanc iránt erős a kereslet.

A középtávú előrejelzés szerint a borimport nő, habár lassabb ütemben, mint az elmúlt öt évben. Ausztráliában a borok belpiaci értékesítése (asztali, gyöngyöző és habzó bor) 4%-kal nőtt 2008/2009-ben, ami az új-zélandi borimport bővülésének tulajdonítható. A saját termelésű borok forgalma 1%-kal 430 millió literre bővült, elsősorban a palackozott fehérborok eladásának növekedése miatt. A palackozott borok értékesítése az elmúlt tíz évben folyamatosan nőtt, és jelenleg az asztali borok belpiaci értékesítésének 53%-át adja.

Az ausztrál fogyasztók középtávon várhatóan a palackozott asztali borokat részesítik előnyben a többi kiszereléssel szemben, ezért tovább folytatódhat a asztali borok (palackos, PET palackos) értékesítésének növekedése. A belpiaci értékesítés (saját termelés és import) várhatóan 600 millió literre emelkedik 2014/2015-re. Ausztrália egy főre jutó borfogyasztása 1,5%-kal bővül évente, és a megfigyelt időszak végére elérheti a 24,5 litert.

Ausztrália borpiaca

	Mérték- egység	2007/ 2008	2008/ 2009	2009/ 2010*	2010/ 2011*	2011/ 2012**	2012/ 2013**	2013/ 2014**	2014/ 2015**
Borszőlő termőterület	ezer hektár	166	157	159	160	161	163	160	158
Borszőlő termelés									
Vörös-borszőlő	ezer tonna	984	888	900	934	934	945	926	906
Fehér-borszőlő	ezer tonna	796	796	717	849	852	864	843	823
Borexport									
Mennyiség	millió liter	709	750	777	810	850	890	930	980
Érték	millió ausztrál dollár	2 832	2 485	2 388	2 439	2 527	2 633	2 787	2 993
Borszőlő ára	ausztrál dollár/ tonna	831	539	520	506	507	514	526	547

*Előrejelzés.

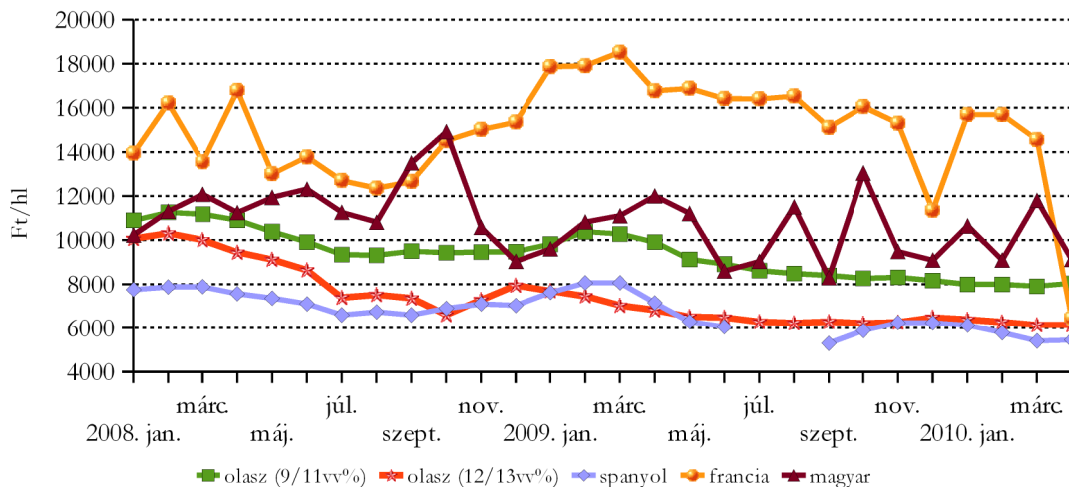
**Beclés.

1 ausztrál dollár = 158,55 Ft (2009. év átlaga)

Forrás: Australian commodities, Abare, 2010. március

1. ábra

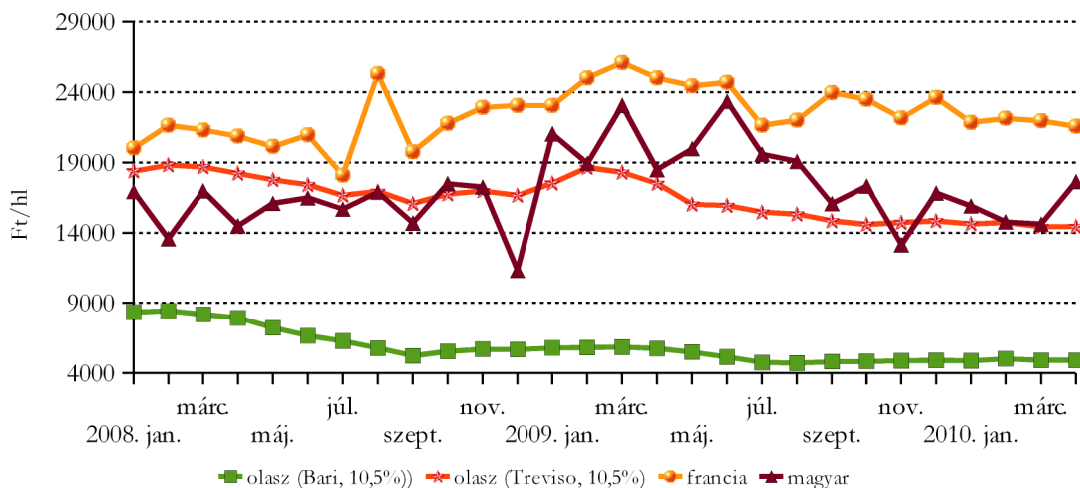
A lédíig kiszerezésű fehér asztali borok értékesítési ára néhány európai országban



Forrás: AKI PÁIR, ISMEA, MAPA, OIV

2. ábra

A lédíig kiszerezésű fehér tájborok értékesítési ára néhány európai országban

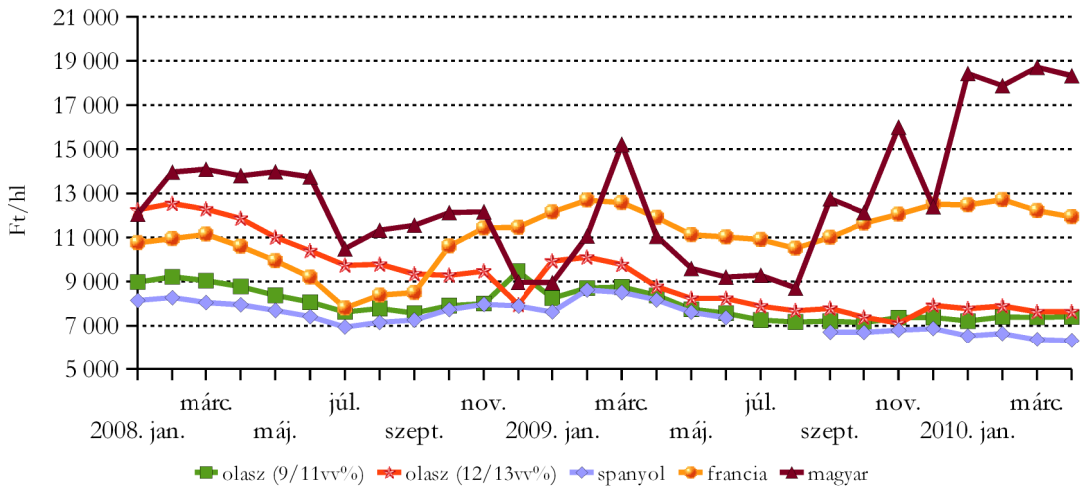


Olaszország Bari és Treviso borvidékén termelt tájborok átlagára

Forrás: AKI PÁIR, ISMEA, OIV

3. ábra

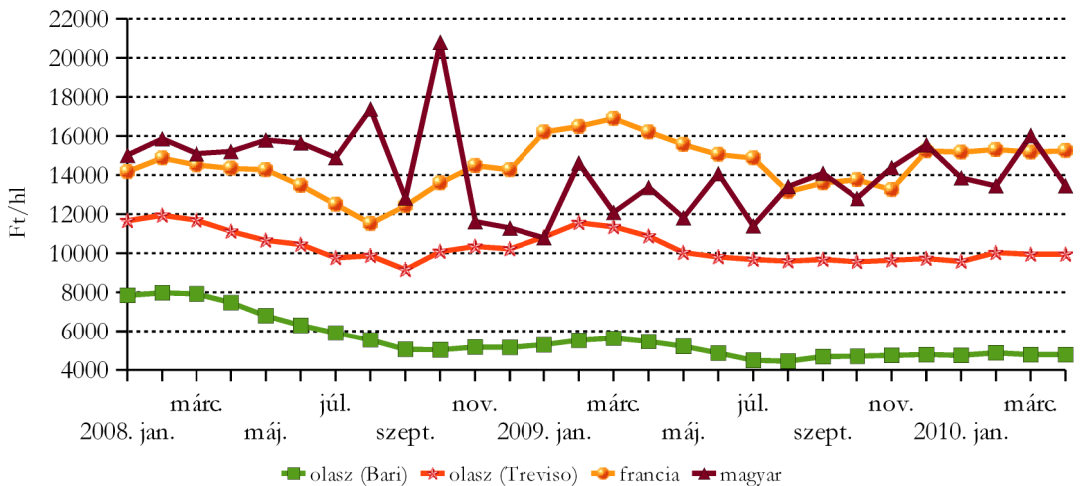
A lédíggiszerezésű vörös és rozé asztali borok értékesítési ára néhány európai országban



Forrás: AKI PÁIR, ISMEA, MAPA, OIV

4. ábra

A lédíggiszerezésű vörös és rozé tájborok értékesítési ára néhány európai országban



Olaszország Bari és Treviso borvidékén termelt tájborok átlagára

Forrás: AKI PÁIR, ISMEA, OIV



Agrárgazdasági Kutató Intézet

Piaci Árinformációs Rendszer

<https://pair.aki.gov.hu>